

MM.

Drury
 Duquet
 Émard
 Forest
 Forget
 Foster
 Francis
 Gendron
 Gervais
 Gibson
 Goode
 Greene
 Guay (Saint-Boniface)
 Guay (Lévis)
 Guilbault
 Haidasz
 Hellyer
 Howard
 (Okanagan Boundary)
 Hymmen
 Jamieson
 Jerome
 Lachance
 Laing
 (Vancouver-Sud)
 Lang (Saskatoon-
 Humboldt)
 Langlois
 Leblanc (Laurier)
 LeBlanc (Rimouski)
 Lefebvre
 Lessard (LaSalle)
 Lessard
 (Lac-Saint-Jean)
 Lind
 Loiselle
 MacEachen
 McBride
 McIlraith
 McNulty
 Marchand
 (Langellier)
 Marchand
 (Kamloops-Cariboo)

MM.

Morison
 Munro
 Murphy
 Noël
 Olson
 Osler
 Penner
 Pepin
 Perrault
 Pringle
 Prud'homme
 Reid
 Richard
 Richardson
 Roberts
 Rock
 Roy (Timmins)
 Roy (Laval)
 Smith
 (Northumberland-
 Miramichi)
 Smith (Saint-Jean)
 Stafford
 Stewart
 (Okanagan-Kootenay)
 St. Pierre
 Sulatycky
 Sullivan
 Thomas
 (Maisonneuve-
 Rosemont)
 Tolmie
 Trudeau
 Trudel
 Turner (London-Est)
 Turner (Ottawa-Carleton)
 Walker
 Weatherhead
 Whelan
 Whicher
 Whiting
 Yanakis—105.

lire le discours que le ministre des Finances (M. Benson) a fait à Kingston et méditer sur les fautes et les omissions dont il s'est rendu coupable. Toutefois, j'ajoute qu'on ne saurait utiliser à meilleur escient une quarantaine de minutes qu'à méditer sur les fautes et les omissions du gouvernement actuel.

Des voix: Oh, oh!

• (5.20 p.m.)

M. Baldwin: S'il s'ouvrait moins de bouches et plus d'esprits, nous pourrions progresser. Permettez-moi de revenir au bill. Ce débat a été très fascinant car il a révélé que c'est en réalité le fonctionnaire qui dirige les affaires du pays. Celles-ci sont administrées par des technocrates et d'anciens aspirants au cabinet. Il y a quand même quelques exceptions: le ministre de la Justice (M. Turner), par exemple, qui a froncé les sourcils lorsque j'ai fait cette remarque, et le ministre de l'Énergie, des Mines et des Ressources (M. Greene). Je suis sûr qu'il peut faire ses preuves, mais il n'y a pas encore réussi. Les fonctionnaires dirigent le pays grâce à l'appui que leur apportent les échanges volcaniques accompagnés de vomissements de fumée et de lave entre le ministre des Finances (M. Benson) et d'autres personnes. Voilà les gens qui dirigent les affaires du pays au moyen de règlements et de textes réglementaires.

Comme preuve à l'appui de mes dires, permettez-moi de signaler que 430 des 600 statuts dans nos recueils de lois ont été créés par décrets du conseil, par le premier ministre (M. Trudeau), par les tribunaux ou par d'autres organismes inoffensifs. Si nous examinons le pourcentage pour les dix dernières années, nous verrions, j'en suis certain, que le pourcentage de nos lois adoptées ou modifiées serait beaucoup plus élevé que les 70 p. 100 que j'ai mentionnés quand j'ai donné le chiffre de 430 sur 600.

L'autre jour, au cours d'un débat à la Chambre, le ministre de la Justice a pris part à des échanges intéressants. En particulier, j'ai eu l'occasion de reporter le ministre aux recommandations du comité spécial des instruments statutaires, savoir le rapport sur lequel le ministre s'est fondé pour présenter la mesure. Certains d'entre nous à la Chambre ont consacré beaucoup de travail à cette question. C'est tout à l'honneur des députés ministériels et de ceux des autres partis. Nous avons établi ce que nous croyons être une bonne mesure type sur les règlements statutaires. Nous avons exprimé l'opinion de la majorité des députés sur les changements qui s'imposaient. Ce sont les changements que le gouvernement s'est bien gardé d'apporter.

A mon avis, le gouvernement ne donne pas suite aux propositions du comité spécial, il s'en faut de beaucoup, et le ministre de la Justice s'en est pris à moi à ce sujet en mentionnant les recommandations du rapport MacGuigan. J'ai l'intention de le prendre à partie moi aussi, parce que je crois que c'est important. Le comité proposait, entre autres choses, la modification des textes réglementaires. Ce comité a fait beaucoup de suggestions qui pourraient et devraient constituer la politique du gouvernement relativement à cette situation particulièrement fâcheuse et difficile. En outre, le comité a proposé catégoriquement la création d'un comité de vérification.

M. l'Orateur: Je déclare la motion rejetée.

L'hon. John N. Turner (ministre de la Justice) propose: Que le bill C-182, loi prévoyant l'examen, la publication et la vérification des règlements et autres textes réglementaires, modifié, soit agréé.

(La motion est adoptée.)

M. l'Orateur: Quand le bill sera-t-il lu pour la 3^e fois? De l'assentiment de la Chambre, dès maintenant? Le député de Selkirk (M. Rowland) veut-il indiquer qu'il s'oppose à ce que l'on propose maintenant la troisième lecture?

M. Rowland: Non, monsieur l'Orateur.

M. l'Orateur: De l'assentiment de la Chambre, que la proposition en soit faite dès maintenant?

Des voix: D'accord.

L'hon. M. Turner propose que le bill soit lu pour la 3^e fois et adopté.

M. G. W. Baldwin (Peace River): Monsieur l'Orateur, j'espère que ce bill aura été adopté à 6 heures. Mon chef, qui serait ici dans des circonstances ordinaires, est allé